



世界翻译教育联盟第一次会员大会 暨翻译教育国际研讨会

2016 年 11 月 19 日—20 日

中国·广州

会议主题：教育中的翻译与翻译中的教育

Translation in Education and Education in Translation

主办单位：

广东外语外贸大学高级翻译学院

协办单位：

香港城市大学韩礼德语言研究及智能应用中心

澳门大学翻译传译认知研究中心

当今人类文明的发展取决于全球化与本地化这两种取向之间的平衡，而无论哪种取向，翻译都起着举足轻重的作用，因此对社会文化具有深远的影响。有鉴于此，翻译教育正日益成为具有全球意义的关注焦点。随着翻译在全球高等教育以及其它专业领域中的快速发展，翻译教育中的两个问题值得引起广泛关注。一是教育中的翻译，即在现有教育体系中翻译应如何定位以促进译员培养；二是翻译中的教育，即在不同国家和地区，教育如何利用翻译进行人才培养。为探究这

些与翻译教育密切相关的问题，以推动翻译教育发展为宗旨的“世界翻译教育联盟”(World Interpreter and Translator Training Association, WITTA)诚邀翻译学者、翻译从业者、教育政策制定者、语言及教育服务提供者等对翻译教育感兴趣的相关人士参加“世界翻译教育联盟第一次会员大会暨翻译教育国际研讨会”，并就与翻译教育相关的议题展开讨论。

会议的主要议题如下（包含但不限于下列议题）：

- 教育中的翻译：过去、现在、未来
- 翻译教育与研究的新方法
- 语料库、计算机技术与翻译教育
- 语言服务产业与翻译教育
- 语言政策与翻译教育
- 翻译与身份构建及全球意识培养
- 翻译与批判性及创造性思维培养

工作语言：英语、汉语

具体议程请参照附件：会议议程